



Inhalt Nr. 19

- 2 Gemeinde
- 9 Schule
- 11 Vereine
- 13 Pulsmesser
- 14 Evangelisch
- 15 Ökumene
- 16 Katholisch
- 24 Impressum

Vereine bieten für jeden etwas. Diese und nächste Woche läuft das Projekt «Vereinsluft schnuppern». Die breite Palette von Vereinen bietet allen, von Junioren bis Senioren, ein Angebot zum Kennenlernen und Mitmachen an. Die Arbeitsgruppe Vereine und Freiwilligenarbeit freut sich über das grosse Interesse. Natürlich können Sie am Sonntag auch Ihre Mutter damit überraschen, um zusammen neue Vereine kennenzulernen.

Die Bürgerinformation mal anders

Gegen 100 Interessierte besuchten am Montagabend die Bürgerinformation der Politischen Gemeinde und der Primarschulgemeinde. Gemeindepräsident Oliver Gröble begrüßte die Anwesenden und erklärte den Ablauf. Denn dieser war anders als gewohnt. Wie üblich stellte Ruth Keller, Präsidentin der Primarschule, und Oliver Gröble ihre jeweiligen Jahresrechnungen vor. Dann folgten drei Inputreferate zu den Themen «Neue Organisationsstruktur der Primarschulgemeinde», «Grüntalstrasse» und «Grünes Wittenbach». Im Anschluss an die Referate erhielten die Interessierten an fünf Themenständen vertiefte Informationen zu den Referatsthemen sowie den zusätzlichen Themen «Bauprojekt Sonnenrain», «Elektronische Wandtafeln» und «Anliegen und Aktuelles». So konnten sich die Anwesen-

den an den Tischen verteilen und sich untereinander und mit den entsprechenden Räten austauschen. Einige nutzten auch die Gelegenheit und hinterliessen ein Feedback, eine Idee oder ein Anliegen. Die neue Form der Bürgerinfo überzeugte Ruth Keller, Präsidentin der Primarschulgemeinde: «Mit hat es gefallen, mit den Anwesenden in den direkten Austausch zu treten. In dieser Form wurden auch Fragen gestellt, die im Plenum vielleicht nicht geklärt worden wären.» Gleichzeitig zu den Diskussionen an den Thementischen konnten sich die Teilnehmenden auch am Apéro bedienen, wodurch sich der informative und gesellige Teil der Bürgerinformation vermischte. Auch Gemeindepräsident Oliver Gröble zieht eine positive Bilanz des Abends: «Der Einbezug der Räte an den Thementischen hat sich sehr bewährt, das möchte ich gerne auch für weitere Bürgerinformationen beibehalten.»

Ratskanzlei Wittenbach



Jahresrechnungen 2018 im Überblick

Die Wittenbacher Stimmbürgerinnen und Stimmbürger entscheiden an der Bürgerversammlung vom 27. Mai 2019 über die Jahresrechnungen 2018. Im Folgenden sind die Jahresrechnungen in reduzierter Form dargestellt. Die Jahresrechnungen 2018 im Detail können in der Ratskanzlei als gedruckte Broschüre bestellt oder auf www.wittenbach.ch heruntergeladen werden.

1: Gemeindehaushalt

A) Laufende Rechnung	Voranschlag 2018	Rechnung 2018
Total Aufwand	51 919 650	49 925 256.54
Total Ertrag	52 065 200	53 156 003.86
(-) Aufwand-/ (+) Ertragsüberschuss	+ 145 550	+ 3 230 747.32

Der Ertragsüberschuss resultiert nach zusätzlich vorgenommenen Abschreibungen von Fr. 1 644 472.95. Diese werden an der Bürgerversammlung beantragt. Der Ertragsüberschuss von Fr. 3 230 747.32 wird als Einlage in die Reserven getätigt.

Tiefere Aufwände und höhere Erträge als erwartet führten zum positiven Jahresergebnis. Die Abweichungen gegenüber dem Voranschlag stehen insbesondere bei folgenden Kontengruppen hervor:

Konto		
190	Gemeindesteuern	Mehrertrag 808 500
193	Einnahmeanteile	Mehrertrag 1 085 700
10	Behörden, Verwaltung	Minderaufwand 489 000
12	Bildung	Minderaufwand 656 000
15	Soziale Wohlfahrt (ohne Kappelhof)	Minderaufwand 586 000
16	Verkehr	Minderaufwand 244 200
199	Ordentliche Abschreibungen	Minderaufwand 391 500

B) Investitionsrechnung	Voranschlag 2018	Rechnung 2018
Total Ausgaben	7 634 000	5 924 049.85
Total Einnahmen	796 000	391 410.05
Nettoinvestitionen	6 838 000	5 532 639.80

Die Nettoinvestitionen sind tiefer als budgetiert, da diverse Ausgaben für Investitionen geringer ausgefallen sind.

C) Bestandesrechnung	1.1.2018	Veränderung	31.12.2018
Aktiven	69 951 289.89	1 199 454.48	71 150 744.37
Finanzvermögen	68 580 451.54	1 471 391.98	70 051 843.52
Ordentliches Verwaltungsvermögen	1 235 780.85	- 136 880.00	1 098 900.85
Verwaltungsvermögen von Spezialfinanzierungen	135 057.50	- 135 057.50	0.00
Passiven	69 951 289.89	1 199 454.48	71 150 744.37
Fremdkapital	43 734 791.20	1 014 918.50	44 749 709.70
Sondervermögen	17 239 232.05	- 3 046 211.34	14 193 020.71
Eigenkapital	8 977 266.64	3 230 747.32	12 208 013.96

2: Elektrizitätsversorgung

	Voranschlag 2018	Rechnung 2018
A) Laufende Rechnung		
Aufwand	7 266 500	7 055 385.86
Ertrag	7 030 400	7 550 054.60
(-) Aufwand-/ (+) Ertragsüberschuss	-236 100	+ 494 668.74
B) Investitionsrechnung		
Total Ausgaben	3 210 000	1 961 377.25
Total Einnahmen	314 000	113 426.00
Nettoinvestitionen	2 896 000	1 847 951.25
C) Bestandesrechnung		
	01.01.2018	31.12.2018
Aktiven	5 804 750 17	6 856 071.45
Finanzvermögen	1 518 697.90	1 322 067.93
Verwaltungsvermögen	4 286 052.27	5 534 003.52
Passiven	5 804 750.17	6 856 071.45
Fremdkapital	1 135 469.01	1 692 121.55
Eigenkapital	4 669 281.16	5 163 949.90

3: Genehmigungsvermerk

Der Gemeinderat und die Geschäftsprüfungskommission haben die Jahresrechnungen 2018 genehmigt und mit folgenden Ergebnissen zu Händen der Bürgerversammlung verabschiedet:

1) Laufende Verwaltungsrechnung

Verwendung des Ertragsüberschusses	4 875 220.27
Zusätzliche Abschreibungen	1 644 472.95
Einlagen in Reserven	3 230 747.32

2) Laufende Rechnung Elektrizitätsversorgung

Ertragsüberschuss Einlage in Betriebsreserve	494 668.74
--	------------

Details des Genehmigungsvermerks sind in der Jahresrechnung/Amtsbericht 2018 enthalten.

Diese kann auf www.wittenbach.ch heruntergeladen oder in der Ratskanzlei in gedruckter Form bestellt werden.

Ratskanzlei Wittenbach

Blättern Sie online im Puls!
www.gemeindepuls.ch

Die drei ersten Monate als Gemeindepräsident



Seit dem Amtsantritt von Gemeindepräsident Oliver Gröble sind bereits drei Monate vergangen. Ein guter Zeitpunkt, um auf die Startphase zurückzuschauen. Oliver Gröble im Gespräch über seinen Beginn als Gemeindepräsident:

Die ersten drei Monate in drei Worten ausgedrückt ... Vielseitig, spannend und abwechslungsreich.

Worin lagen die Herausforderungen in dieser Anfangszeit?

Die bestehenden Geschäfte brauchen mehr Zeit, als ich erwartet habe und werden mich noch weiter zeitlich beanspruchen, so dass ich meine Ideen weniger schnell realisieren kann als gedacht. Die Herausforderungen bestehen darin, die bestehenden Geschäfte und Projekte meines Vorgängers weiter zu bearbeiten bzw. zu Ende zu bringen und neue Ideen und Aktivitäten zu initiieren. Zudem sind in komplexen Projekten juristische Fragestellungen immer wichtiger, welche frühzeitig erkannt und bearbeitet werden müssen. Das sehr gute Arbeitsklima in der Verwaltung gibt mir jedoch viel Energie, meine Aufgaben zu erfüllen.

Was war in dieser Anfangszeit das prägendste Erlebnis?

Das ist ganz klar die Absage der Abstimmung Betten Süd. Das hat mich sehr beschäftigt.

Was hast du bereits erreichen können?

Ich habe an diversen Hauptversammlungen von Vereinen teilgenommen, denn es ist mir wichtig, dass mich die Leute spüren. Ich habe sieben Firmen besucht und kennengelernt, weitere Firmenbesuche stehen noch an. Mit dem Offenen Ohr habe ich ein Gefäss für die Bevölkerung geschaffen, das offenbar gut ankommt. Weiter bin ich daran, zusammen mit der Präsidentin der Primarschule und dem Präsidenten der Oberstufe sowie unseren Räten die Behörden- und Finanzkonferenz neu zu gestalten. Neben dem Alltagsgeschäft habe ich zudem drei Projektideen initiiert, die ich im Wirtschafts-, Alters- und Gesundheitsbereich mit verschiedenen Leistungsträgern aus dem Gewerbe sowie aus dem Altersbereich, weiter entwickle. Trotz der bestehenden Geschäfte, die ich übernommen habe, konnte ich schon einige Akzente setzen.

Was steht als Nächstes an?

Ende Mai findet die Bürgerversammlung statt. Ein wichtiges Geschäft ist natürlich die Neugestaltung und Sanierung der Grüntalstrasse, welches im Juni 2019 zur Abstimmung gelangt. Ich hoffe, wir können die Stimmbevölkerung mit unseren guten Argumenten zur Zustimmung dieses Projektes motivieren.

Im Gespräch mit Isabel Niedermann

Arbeiten beim Schloss Dottenwil

Das Nebengebäude vom Schloss Dottenwil wird für einen neuen Fassadenanstrich eingerüstet. Gleichzeitig werden am Nebengebäude auch Spengler-, Zimmermanns- und Dacharbeiten ausgeführt. Der Schlossbetrieb und die Ausstellungen im Nebengebäude werden dabei nicht beeinträchtigt. Die Bauarbeiten dauern bis ca. bis Ende Juni 2019.

Bauverwaltung Wittenbach

Ladeinfrastruktur für Elektroautos bei der ARA Hofen

Das Einzugsgebiet der ARA St.Gallen-Hofen umfasst das Zentrum und den Osten der Stadt St.Gallen sowie die Gemeinde Wittenbach und Teile der Gemeinde Speicher. Sie wird von den Abwasserbetrieben von Entsorgung St.Gallen (ESG) betrieben. Als Betriebsfahrzeuge hat ESG mehrere Elektrofahrzeuge im Einsatz. Damit all diese Fahrzeuge jederzeit mit Strom versorgt werden können, hat ESG eine Ladeinfrastruktur für Elektrofahrzeuge installieren lassen. Die Platzverhältnisse sind so dimensioniert, dass die Anlage auf fünf Ladepunkte erweitert werden kann. Damit die Anschlussleistung dann noch ausreicht, werden Vorarbeiten für ein späteres Lastmanagement getätigt, mit dem die verfügbare Leistung gleichmässig auf alle Fahrzeuge verteilt werden kann. Die Ladestationen wurden mit einer Solaranlage überdacht, die mehr Strom erzeugt, als die Fahrzeuge zurzeit benötigen. Diese Anlage wurde von der Gemeinde Wittenbach mit einem Förderbeitrag aus dem Energiefonds unterstützt. Sie ist ein Pilotbeispiel für die seit Anfang 2016 geltende Förderung der Elektromobilität der Gemeinde Wittenbach.

Weitere Informationen zum Themenkreis Elektromobilität, Solarstrom und Ladeinfrastruktur sind am **Energietag Wittenbach vom 25. Mai 2019** auf dem Areal der Firma Meister Stahlbau AG an der Hofenstrasse 22 erhältlich. Dort stehen auch rund 20 Elektrofahrzeuge für unverbindliche Probefahrten bereit. Zudem können an diesem Tag auch die ARA Hofen (mit der neuen Ladeinfrastruktur für Elektrofahrzeuge) und das Holzkraftwerk Hofen besichtigt werden.

Energiestadtcommission Wittenbach

**PRO
SENECTUTE**
GEMEINSAM STÄRKER

Jahresbericht 2018 Pro Senectute

Pro Senectute als Anlaufstelle für Altersfragen hilft mit neuen Modellen des Zusammenlebens umzusetzen und gut funktionierende Formen des Miteinanders zu unterstützen. Informieren Sie sich mit unserem kürzlich erschienenen Jahresbericht über Zahlen und Fakten und erhalten Sie Einblick in unser breites Tätigkeitsfeld.

- Wir ermöglichen Ihnen Zugang zu Informationen und Ressourcen für ein selbstverantwortliches Handeln.
- Wir gewährleisten Hilfe bei der Alltagsbewältigung und bei der Betreuung von Angehörigen.
- Wir stärken und fördern Menschen dabei, sozial integriert und damit selbständiger, zufriedener und gesünder zu bleiben.
- Wir beraten und unterstützen Menschen bei medizinischen oder gesundheitlichen Problemen, damit sie frühzeitig und möglichst direkt die richtige Hilfe von aussen erhalten. (präventive Angebote, Zusammenarbeit mit Hausärzten, Spitex, Spitälern ...)

Den Jahresbericht unserer Region und von Pro Senectute Kanton St. Gallen sowie den Revisionsbericht finden Sie auf unsere Homepage.

Pro Senectute, Stellenleiterin Monika Bischof-Wiesli

Todesfälle März 2019

02. **Thür geb. Schnekenbühl, Hedy, genannt Heidi**, von Altstätten SG, geboren am 22. Mai 1927, wohnhaft gewesen in Wittenbach, Romanshornerstr. 67.
06. **Dähler geb. Räss, Luisa Josefina**, von Appenzell AI, geboren am 04. Juli 1929, wohnhaft gewesen in Wittenbach, Gatterstr. 4.
07. **Bischof, Kurt Markus**, von Eggersriet-Grub SG, geboren am 21. März 1945, wohnhaft gewesen in Wittenbach, Böhlstr. 1.
09. **Schibli, Kurt Rolf**, von Otelfingen ZH, geboren am 20. Juni 1933, wohnhaft gewesen in Wittenbach, Vorder-Espenstr. 2, 9008 St. Gallen.
18. **Baumann geb. Aebi, Margrit**, von Bubendorf BL, geboren am 27. Februar 1927, wohnhaft gewesen in Wittenbach, Alterszentrum Kappelhof 9.
22. **Rhyner, Theodor**, von Glarus Süd GL, geboren am 20. August 1942, wohnhaft gewesen in Wittenbach, Waldsteig 13, 9008 St. Gallen.
27. **Neff geb. Bösch, Gudrun**, von Appenzell AI, geboren am 22. April 1945, wohnhaft gewesen in Wittenbach, Sturzbüchelstr. 12.
28. **Wernli, Walter**, von Thalheim AG, geboren am 18. März 1946, wohnhaft gewesen in Wittenbach, Halten 11.
29. **Roost geb. Gutjahr, Elisabeth**, von Beringen SH, geboren am 08. September 1925, wohnhaft gewesen in Wittenbach, Alterszentrum Kappelhof.

Bestattungsamt Wittenbach

Handänderungen März–April 2019

■ **Abkürzungen:** ME = Miteigentum GS = Grundstück StWE WQ = Stockwerkeigentums-Wertquote

Veräusserer/in	Erwerber/in	GS-Nr.	Objekt
Schweizer Adolf Schweizer Verena 9300 Wittenbach – ME zu je ½ –	Schilling Herold 8514 Amlikon-Bissegg	S20190	Blumenstrasse 4 ¹⁰ / ₁₀₀₀ StWE WQ an GS Nr. 708 (3 ½-Zimmer-Wohnung)
		M30168	Blumenstrasse 2, 4 ¹ / ₂₉ ME an GS Nr. S20252 (Autoeinstellplatz)
Erbengemeinschaft Zeier Rudolf 9300 Wittenbach – Gesamteigentum –	Zeier Klara 9300 Wittenbach	2185	Eichenstrasse 13 Einfamilienhaus Vers.-Nr. 1678 mit 1'105 m ² Gebäude, Gartenanlage
Nüesch Rolf Nüesch Margrit 9300 Wittenbach – ME zu je ½ –	Züllig Pascal 9300 Wittenbach	S1249	Dorfstrasse 25 ²⁵ / ₁₀₀₀ StWE WQ an GS Nr. 2029 (1-Zimmer-Wohnung)
Steiger Raffaella 9056 Gais	Erbengemeinschaft Eleganti Hermine 9403 Goldach – Gesamteigentum –	Gesamt- hands- anteil an S1726	Unterstrasse 8 ⁸² / ₁₀₀₀ StWE WQ an GS Nr. 848 (3 ½-Zimmer-Wohnung)
Erbengemeinschaft Härtsch Theodor 9300 Wittenbach – Gesamteigentum –	Härtsch Hermine 9300 Wittenbach	266	Hüsli 1826 Einfamilienhaus Vers.-Nr. 1826, Lagerhalle Vers.-Nr. 859, Scheune Vers.-Nr. 444, Schweinestall Vers.-Nr. 796 mit 52'074 m ² Gebäude, fliessendes Gewässer, Wald, Wasserbecken, Acker/Wiese, Strasse/Weg, übrige befestigte Fläche, Gartenanlage
Genossenschaft Migros Ostschweiz 9201 Gossau	Pensionskasse AR 9102 Herisau	ab 165 an 529	Romanshorerstrasse 28, 30 235 m ² Boden
Genossenschaft Migros Ostschweiz 9201 Gossau	Politische Gemeinde Wittenbach 9300 Wittenbach	ab 165 an 3052	Romanshorerstrasse 28, 30 512 m ² Boden
Scherzinger Heinrich Scherzinger Anna Marie 9300 Wittenbach – ME zu je ½ –	Smajovik Elvis Smajovik Mirela 9300 Wittenbach – ME zu je ½ –	S20047	Grüntalstrasse 24a ²⁴ / ₁₀₀₀ StWE WQ an GS Nr. 2591 (4 ½-Zimmer-Wohnung)
		M30039	Grüntalstrasse 24, 26 ¹ / ₅₀ ME an GS Nr. S20081 (Autoeinstellplatz)

Veräusserer/in	Erwerber/in	GS-Nr.	Objekt
Einfache Gesellschaft (Geschwister Fretz) 9300 Wittenbach – Gesamteigentum –	Fretz Christian Fretz Elsbeth 9053 Teufen – ME zu je ½ –	S1765	Ziegeleistrasse 80 ¹²⁰ / ₁₀₀₀ StWE WQ an GS Nr. 2518 (6 ½-Zimmer-Einfamilienhaus)
		S1779	Ziegeleistrasse ⁹ / ₁₀₀₀ StWE WQ an GS Nr. 2518 (Doppelgarage)
Keller Theodor 9300 Wittenbach	Keller Adelheid 9300 Wittenbach	½ ME an 2490	Schlosshaldenstrasse 14 Einfamilienhaus Vers.-Nr. 1983 mit 812 m ² Gebäude, Gartenanlage
Fretz Christian Fretz Elsbeth 9053 Teufen – ME zu je ½ –	Roorda Tom Roorda Nina 9010 St. Gallen – ME zu je ½ –	S1765	Ziegeleistrasse 80 ¹²⁰ / ₁₀₀₀ StWE WQ an GS Nr. 2518 (6 ½-Zimmer-Einfamilienhaus)
		S1779	Ziegeleistrasse ⁹ / ₁₀₀₀ StWE WQ an GS Nr. 2518 (Doppelgarage)
Erbengemeinschaft Steigmeier Josef 9300 Wittenbach – Gesamteigentum –	Wildi Malergeschäft GmbH 9300 Wittenbach	S1591	Romanshorerstrasse 106 ⁴⁹ / ₁₀₀₀ StWE WQ an GS Nr. 2395 (4 ½-Zimmer-Wohnung)
		M1609	Romanshorerstrasse 106/108 ¹ / ₂₀ ME an GS Nr. S1588 (Autoeinstellplatz)
Müller Doris 9300 Wittenbach	Cerdan Antonio Cerdan Elvira 9323 Steinach – ME zu je ½ –	S1185	Bruggwiesen 4 ²⁰⁹ / ₁₀₀₀₀ StWE WQ an GS Nr. 982 (3 ½-Zimmer-Wohnung)
Erbengemeinschaft Egger Paul 9312 Häggenschwil – Gesamteigentum –	Egger Martin 9312 Häggenschwil	298	Romanshorerstrasse 131 Wohnhaus mit Werkstatt Vers.-Nr. 496, Schopfanbau Vers.-Nr. 497, Gartenhäuschen Vers.-Nr. 1829 mit 936 m ² Gebäude, übrige befestigte Fläche, Gartenanlage
		2682	Halten Gartenpavillon Vers.-Nr. 2182 mit 111 m ² Gebäude, Gartenanlage
Furgler Martin Furgler Cimen 9300 Wittenbach – ME zu je ½ –	Sangarasivam Rameskaran Sangarasivam Ketheeswary 9008 St. Gallen – ME zu je ½ –	2772	Neuhusstrasse 5 Einfamilienhaus Vers.-Nr. 2485 mit 479 m ² Gebäude, fliessendes Gewässer, Gartenanlage
Erbengemeinschaft Eleganti Hermine 9403 Goldach – Gesamteigentum –	Frigoli Orlando 9300 Wittenbach	S1726	Unterstrasse 8 ⁸² / ₁₀₀₀ StWE WQ an GS Nr. 848 (3 ½-Zimmer-Wohnung)

Veräusserer/in	Erwerber/in	GS-Nr.	Objekt
Züger Marcel 9308 Lömmenschwil	Käserei Rohrenmoos AG Marcel Züger 9308 Lömmenschwil	2102	Chrüzegg Schweinestall Vers.-Nr. 918 mit 3'098 m ² Gebäude, Acker/Wiese, übrige befestigte Fläche, Gartenanlage, Strasse/Weg

Im Weiteren wurde im Grundbuch eingetragen:

3	Verkauf, Tausch oder Abtretung unter Mindestfläche bzw. Mindestanteil
4	Erbgänge, Untererbgänge
3	Namensänderungen, Firmaänderungen, Sitzverlegungen, Umwandlung Rechtsform
0	Grundstückteilungen / Grundstücksvereinigungen / Grenzverlegungen
0	Begründungen / Änderungen Stockwerkeigentum / Miteigentum / subj.-dingl. Miteigentum

Beratung für Eltern von Säuglingen und Kleinkindern bis 5 Jahre

Öffnungszeiten 2019
der Beratungsstelle Wittenbach / Kronbühl

Jeden Mittwoch im Monat
– Termine von 8–12 Uhr, 13.30–17.30 Uhr
– Nur mit Voranmeldung (keine offene Beratung)

An den untenstehenden Daten haben wir geschlossen:
– Mi, 18. September
– Mi., 25. Dezember

Chinderhus Cavallino, 1. Stock, Weidstrasse 7a,
Areal Kirche St. Konrad, 9300 Wittenbach
Anmeldung: Tel. 071 227 11 70, www.ovk.ch

Änderungen vorbehalten

Mütter- und Väterberatung

Primarschule Wittenbach



Neue Organisationsstruktur ab 2020

Aufgrund des Rücktritts der Schulratspräsidentin Ruth Keller auf Ende 2019 hat sich der Primarschulrat intensiv mit einer Nachfolgeregelung auseinandergesetzt und verschiedene Szenarien diskutiert.

Das Resultat zeigt sich in einem neuen Organigramm, das eine klare Trennung zwischen strategischer und operativer Ebene widerspiegelt. Für die Gesamtleitung ist neu eine Leiterin/ein Leiter Primarschulgemeinde vorgesehen. In der letzten Woche wurden die Vertreter der verschiedenen Parteien zu einer Vorstellung der neuen Organisationsstruktur ins DLZ eingeladen, wobei der Primarschulrat viel Zustimmung zu den Plänen ernten konnte.

Thomas Meister, Vizepräsident des Primarschulrats, hat dabei seine Bereitschaft bekundet, für das bis Ende der Amtsdauer 2020 freierwerdende Primarschulratspräsidium zu kandidieren. Der gesamte Schulrat begrüsst das Vorhaben, sind doch noch viele Projekte pendent. Der Vizepräsident ist mit den laufenden Geschäften und den anstehenden Aufgaben vertraut und steht für Kontinuität.

Die Urnenabstimmung für die Ersatzwahl hat der Schulrat auf den 20. Oktober 2019 festgelegt. Ein allfälliger zweiter Wahlgang findet am 24.11.2019 statt.

Für den ersten Wahlgang müssen die Wahlvorschläge bis spätestens 28.8.2019, 17.00 Uhr, auf dem Dienstleistungszentrum der Primarschule Wittenbach, Obstgartenstrasse 20,

9300 Wittenbach, eingegangen sein. Die Unterlagen für die Wahl werden den Ortsparteien schriftlich zugestellt. Weitere Interessenten können die Unterlagen auf dem Dienstleistungszentrum der Schulgemeinde anfordern.

Detaillierte Angaben über die Aufgaben des Schulratspräsidiums und den zeitlichen Aufwand für die Amtsausübung finden Sie unter www.schule-wittenbach.ch Aktuell.

Wir freuen uns darauf, die Bevölkerung an der Schulbürgerversammlung vom 27. Mai 2019 in der Aula des Oberstufenzentrums über die neue Organisationsstruktur näher zu informieren.

Primarschulrat

OZ Grünau



Die 2. Realklassen auf dem Weg in den Berufsalltag



In der Woche vom 29. April bis 3. Mai 2019 konnten die Jugendlichen in diversen Berufen schnuppern. Dank dem Entgegenkommen des einheimischen Gewerbes hatten viele Schülerinnen und Schüler die Möglichkeit, vor Ort in der Gemeinde Wittenbach erste Einblicke in die Berufswelt zu gewinnen. Als Dentalassistentin, Medizinische Praxisangestellte, Automobilfachmann, Schreiner, Gebäudereiniger, Detailhandelsfachfrau/mann, Polymechaniker, Köchin, Bäcker-Konditorin, Fachfrau Betreuung bzw. Gesundheit, Landwirt usw. durften sie ihre Erfahrungen sammeln. Die Jugendlichen genossen diese Abwechslung zum Schulalltag. Im Fach Berufliche Orientierung wurden vorgängig Interessen und Fähigkeiten der Jugendlichen und die verschiedenen Berufe unter die Lupe genommen. Diese intensive Auseinandersetzung verhalf den Schülerinnen und Schülern, einen für sie passenden Beruf auszuwählen. Dementsprechend positiv fielen die Rückmeldungen seitens der Jugendlichen aber auch die der Lehrlingsverantwortlichen aus. An dieser Stelle ein grosses Dankeschön an die Lehrbetriebe und ihre Mitarbeiter und ihre Mitarbeiterinnen. Diese Schnupperwochen sind wertvoll und unumgänglich auf dem Weg nach einer passenden Lehrstelle für unsere Jugendlichen.



Lehrpersonen der 2. Realklassen

Besuch im Tanztheater

Was unterscheidet den Menschen von Robotern? Um dieser Frage nachzugehen, besuchte die dritte Oberstufe der OZ Grünau am 7. Mai das Tanzstück «Coppél-A.I.» in der Lokremise St. Gallen. Angelehnt an die Figur Coppelius aus dem Schauerroman E.T.A. Hoffmanns, erzählt es die Geschichte eines Mannes, der sich in eine Art Roboter verliebt. Seine Liebe zwingt ihn immer mehr Besonderheiten des Menschen abzugeben und er entwickelt sich schlussendlich selbst in einen Roboter, der nach Kontrolle und Perfektion strebt. Er verliert nicht nur den Verstand, sondern auch an Spontanität und Unberechenbarkeit.

Zu einer Zeit, in der die Jugendlichen täglich mit digitalen Medien in Kontakt kommen, verändern sich auch deren Verhaltensweisen. Das Selbstbild der Schülerinnen und Schüler wird häufig von Likes und Kommentaren auf Social Media Plattformen beeinflusst. Nicht perfekte Fotos können retuschiert oder gelöscht werden. Das Stück unter der Leitung von Felix Landerer regt dazu an, dieses ständige Streben nach Kontrolle und Perfektion abzulegen und stattdessen Schwächen zum Wohl des persönlichen Wohlbefindens zu akzeptieren.

Text: Dominic Mathis

Elternbefragung zum Thema Mittagstisch

Ende März führten wir eine Elternbefragung bezüglich der Bedürfnisse und Gepflogenheiten zum Thema «Tägliches Mittagessen zu Hause im Kreise der Familie» durch. Dazu forderten wir die Eltern der 1. und 2. Oberstufenklassen sowie unserer zukünftigen Oberstufenschüler aus der jetzigen 5. und 6. Primarschulklassen auf, uns einige Fragen zu beantworten.

Die sehr erfreulich hohe Beteiligung an unserer Umfrage mit einer Rücklaufquote von 55% liefert uns wertvolle Hinweise zu den Bedürfnissen und Gepflogenheiten rund um den Mittagstisch. Eine erste Analyse zeigt nicht ganz überraschend, dass viele Familien das Mittagessen nach wie vor

zu Hause gemeinsam einnehmen. Einige konstruktive Ideen und Lösungsansätze betreffend auswärtige Mittagsverpflegung veranlassen uns jedoch, die Antworten der Umfrage vertiefter zu analysieren. Die detaillierten Ergebnisse werden wir zu einem späteren Zeitpunkt kommunizieren.

Schulrat

Vereinsmitteilungen

CVP Wittenbach

Für die Wahl in die GPK der Gemeinde Wittenbach vom 19. Mai empfiehlt der Vorstand der CVP Wittenbach Andreas Burkhard. Er ist 29 Jahre alt, verheiratet und hat einen Sohn. Andreas Burkhard vertritt mit seinem Alter die junge Genera-

Einladung



zur 104. ordentlichen Sitzung des Schulparlaments auf:

Montag, 20. Mai 2019, 20.00 Uhr

in der Aula im Oberstufenzentrum Grünau, 9300 Wittenbach.

Traktanden

1. Begrüssung und Eröffnung der Sitzung durch den Präsidenten
2. Protokoll der 103. Sitzung des Schulparlaments vom 19. November 2018
3. Wahlen
 - a) Präsidentin oder Präsident
 - b) Vizepräsidentin oder Vizepräsident
 - c) 3 Stimmzählerinnen oder Stimmzähler
4. Amtsbericht 2018
5. Jahresrechnung 2018
6. Bericht und Antrag der Geschäftsprüfungskommission
7. Informationen des Schulrates
8. Allgemeine Umfrage

Die Sitzung ist öffentlich.

An- und Abmeldungen Musikunterricht der Schule für Musik Wittenbach Berg Muolen Haggenschwil für das 1. Semester 2019/2020

(August 2019 – Januar 2020)

An- und Abmeldeschluss ist der

31. Mai 2019

Die entsprechenden Formulare können via Musiklehrerinnen und -lehrer bezogen oder von unserer Homepage www.schulefuermusik.ch heruntergeladen werden.

Bitte beachten Sie: Wenn bis zu diesem Datum keine schriftliche Abmeldung erfolgt, so gelten die Schüler für ein weiteres Semester als angemeldet.

Für weitere Auskünfte stehen Ihnen der Musikschulleiter und die Sekretärin der Schule für Musik selbstverständlich gerne zur Verfügung.

tion in diesem Gremium. Als Jurist ist er die ideale Ergänzung für die GPK, um auch die rechtlichen Geschäfte zu prüfen.

Dritt-Welt-Freunde Wittenbach

www.3.weltfreunde.ch. HV 2019: Di, 14. Mai, 19.30 Uhr, im Schloss Dottenwil. Anschliessend Referat von Frau Ruth Manetsch, Wittenbach, über ihre Erfahrungen im Spital Endamarariiek, Tanzania, während einer mehrwöchigen Mitarbeit. Musikalische Umrahmung und kleiner Imbiss.

Etwas* Raum für Ideen

Wir freuen uns, Sie jeweils am Donnerstag im Kirchenzentrum Vogelherd zum Handarbeiten und geselligen Beisammensein mit Kaffee und Kuchen begrüssen zu dürfen. Öffnungszeiten: 13.45–16.45 Uhr. Kontakt: Doris Nick, Tel. 071 298 01 89

Fami – Familie miteneand

Kinderflohmarkt im Kirchenzentrum St.Konrad am 15. Mai von 14.00–16.00 Uhr. Auf deiner selbst mitgebrachten Decke verkaufst, tauschst oder verschenkst du deine nicht mehr gebrauchten Spielsachen. Daneben bietet Fami div. Aktivitäten wie Spiele, Kinderschminken, Wettbewerb und eine kleine Festwirtschaft. Wir freuen uns auf deine Teilnahme! Anmeldung nicht nötig.

Help Wittenbach

25. Mai 2019, Aufgekratzt, 9.30–11.30 Uhr

IG Denk.Mal

«Was wollen wir tun», um konkret in Wittenbach lebenswerte Grundlagen zu fördern? Melde dich gerne bei der IG Denk.Mal, damit z.B. eine Austauschgruppe entstehen kann oder für einen ersten Kontakt beim Mittagstisch vom 25. Mai. IG Denk.Mal Wittenbach, 071 298 27 74, info@wittenbach-ig.ch

IG Schloss Dottenwil

www.dottenwil.ch / info@dottenwil.ch / 071 298 26 62
Restaurant: Samstag 14–23 Uhr / Sonntag 10–18 Uhr;
Galerie+Museum: Samstag 14–20 Uhr / Sonntag 10–18 Uhr;
Ausstellungen: permanent im Museum und Remise
Sonderausstellungen im Nebengebäude: «Rückblick auf 20 Jahre IG Schloss Dottenwil und 475 Jahre Schloss Dottenwil»
Kellergalerie: Ausstellung: Lukas Schneeberger – Malereien – bis 7. Juli 2019.
Schloss: Freitag, 10. Mai, 19.30 Uhr, Hauptversammlung IG Schloss Dottenwil. Das Restaurant ist Samstag und Sonntag geöffnet, wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Line Dance Wittenbach

Wir trainieren jeden Donnerstag-Abend: Anfänger, 19.30–20.30 Uhr; Fortgeschrittene, 20.30–21.30 Uhr. Alle sind herzlich willkommen. Kontakt: Ursula Staub, 071 298 38 79 / 079 299 17 87. Info unter: www.linedance-wittenbach.ch

Ludothek Wittenbach

Jetzt lohnt es sich besonders für einen Besuch in der Ludothek. Wir haben wieder viel Neues eingekauft! Neu im Sortiment sind u.a. Playmobil Polizeistation und Mars-Erkundungsfahrzeug, ein cooler 3-Rad-Gokart, ein Rasentrimmer mit Sound und Licht, ein neuer Supermarkt, Puppenhochstuhl, diverse Puzzles und Brettspiele, uvm. Kommen Sie vorbei und lassen Sie sich von unserem grossen Angebot überraschen. Wir freuen uns auf Sie.

Modelleisenbahn-Club Wittenbach-Kronbühl

Heute Donnerstag, 9. Mai 2019, ab 14.00 Uhr Fronarbeit «am und im Clubhaus» anschliessend ab 19.30 Uhr Anlagebau.

Musikgesellschaft Konkordia Wittenbach

Nach dem Konzert ist vor dem Konzert! Diese Woche starten wir hochmotiviert mit den Vorbereitungen auf unsere nächste grössere Herausforderung: die Teilnahme an einem einmalig unterhaltenden Wettspiel zwischen 5 Musikkorps anlässlich der Neuuniformierung des MV Waldkirch. Das gemeinsame Ziel ist, zum «Bestä Fürsteklang» gekürt zu werden. Die Präsentation mit anschliessender Show findet am Samstag, 15. Juni 2019, in Waldkirch statt.

Ornithologischer Verein Wittenbach

Montag, 10. Juni 2019, 07.00 bis ca 11.00 Uhr, Feuerwehrdepot Niederbüren; Bezirks-Pfingstexkursion

Pfadi Peter und Paul

Hast du auch Lust, Pfadiluft zu schnuppern? Dann melde dich bei: al@pfadipeterpaul.ch Wir freuen uns, Dich kennenzulernen.

Samariterverein Wittenbach

Sa, 11. Mai 2019, (Zeiten folgen): Gemeinschaftsübung Vereinigung an der Sitter

Schützengesellschaft Wittenbach

Freitag, 10. Mai 2019: Vereinsübung, Wittenbach, 17.30–19.30 Uhr. Samstag, 11. Mai 2019, Jungschützenkurs, Wittenbach, 09.00–12.00 Uhr.

Sportclub 79

Frühschoppenkonzert, So, 26.5., in Wittenbach auf dem Zentrumspatz. Um 10 Uhr eröffnet unser Gemeindepräsident, Oliver Gröble, das Fest mit dem traditionellen Fassanstich. Die Unterhaltungsmusik «Servus aus Tirol» spielt zum Tanz auf und sorgt für Festlaune. Dieses Jahr feiern wir unser 10-Jahrfestjubiläum. Wir haben deshalb einige Überraschungen für alle BesucherInnen vorbereitet. Gratis-Tombola mit Preisen im Wert von über Fr. 4'000.–! Die Ziehung der Preise erfolgt am frühen Nachmittag. Glücksfee ist die Wittenbacherin Belinda Heeb. Die Kinder werden vom Team der Ludothek Wittenbach betreut. Das Frühschoppenkonzert findet bei jeder Witterung statt. Eintritt frei.

Turnverein STV Wittenbach

Spiel und Spass kombiniert mit polysportivem Breitensport für alle. Wir trainieren wöchentlich à 1½ Stunden: KiTu, Kindergärtler mixed, Mo., ab 16.15, Steig; Jugi, 1.–4. Klasse mixed, Fr., ab 17.30, Steig; Jugi, 5.–9. Klasse mixed, Fr., ab 19.00, Steig; Unihockey Anfänger, Jhg 2007–10, Mo., ab 17.30, Steig; Unihockey Fortgesch., Jhg 06–09, Do., ab 17.30, Kronbühl; Unihockey junge Erwachsene, Do., ab 20.30, Kronbühl; Aktivriege mixed, ab Schulaustritt, Fr., ab 20.30, Steig; Volleyball Erwachsene mixed, Di., ab 20.30, Kronbühl; Frauen ab Jhg zirka 1980, Mo., ab 20.30, Steig; Männer ab Jhg zirka 1980, Fr., ab 20.30, OZ Grünau; Senioren ab Jhg zirka 1955, Do., ab 19.00, OZ Grünau

Verkehrsverein Wittenbach

Der VVW lädt am Samstag 18. Mai 2019 ein zu einer geführten Frühlingswanderung rund um Wittenbach. Anmeldung und weitere Infos unter: www.verkehrsverein-wittenbach.ch oder Telefon 071 298 43 81 (Werner Moser).

Waldspielgruppe «Buntspächt»

Sa, 11.5., Wald-Schnuppertag. Alle Kinder, die gerne unsere Waldspielgruppe ab Sommer 2019 besuchen möchten, erhalten die Gelegenheit, Waldspielgruppen-Luft zu schnuppern. Dieser Schnuppertag ist nur mit einer Anmeldung möglich, die Kinder werden zu Beginn in den gewünschten Wald-Tag, Dienstagnachmittag 13.50–16.50 Uhr (bereits ausgebucht) oder Freitagmorgen 8.30–11.30 Uhr eingeteilt. An diesem Tag findet bereits ein erstes Kennenlernen mit wichtigen Informationen zum Waldtag statt. Weitere Informationen unter: www.werkstoebli.ch / 071 298 56 41. Das Spielgruppenteam und Conny Forrer freuen sich bereits jetzt schon auf viele neue Waldkinder.

Tierli-Gottesdienst

■ Katholische Kirchgemeinde



Tiersegnungsgottesdienst, so heisst diese Segnungsfeier offiziell ... aber viele nennen ihn einfach «De Tierli-Gottesdienst».

Wegen schlechtem Wetter feierten wir dieses Jahr nicht im Freien, sondern in der Kirche St. Konrad. Und der Kirchenraum verwandelte sich gegen 17 Uhr direkt in einen kleinen Zoo.

Vor allem Hunde waren gut vertreten, aber auch verschiedene Hasen und sogar zwei Schildkröten nahmen am Gottesdienst teil.

Der älteste Hund Wittenbachs war ebenso vertreten wie die junge Hundedame, die 2018 noch als Hundebaby dabei war; und von kleinen Schosshündchen bis zum mächtigen Berner Sennenhund waren auch ganz unterschiedliche Grössen vor Ort.

Jedes Tier wurde auf Wunsch einzeln gesegnet; aber ebenso galt der Segen allen Tierbesitzer/innen, die für ihr Tier sorgen und Verantwortung übernehmen.



Text: Christian Leutenegger; Bilder: Desirée Keller

Evangelisch

www.tablat.ch / www.tt-w.ch / www.youngpower.ch
www.familienkirche-wittenbach.ch

**Gedanken am Morgen**

«Ich bin eigentlich ganz anders,
ich komme nur so selten dazu»

Eigentlich sollte ich...

Eigentlich müsste ich...

Welche Stolpersteine stehen mir im Weg?

Eigentlich würde ich gern...

Eigentlich möchte ich gern...

Welche Wege stehen mir offen?

Referentin: Karin Härry, Bibliothekarin aus Aarau
Wann: Mittwoch, 15. Mai 2019, 9 bis ca. 11 Uhr
mit Kinderhort
Wo: Vogelherd, evang. Kirchenzentrum
Wittenbach
Kosten: Freiwilliger Unkostenbeitrag
Informationen: Monika Hutter, 071 298 27 21,
www.tablat.ch

**Sonntag, 12. Mai 2019, 10.00 Uhr
Gottesdienst zum Muttertag**

Ich freue mich auf die **neue Gottesdienstreihe: «Im Dialog mit ...»**, die am Muttertag eröffnet wird.

Dazu habe ich Frau Silvia Schlegel, Gemeinderätin in Wittenbach, zum ersten Dialog auf das rote Sofa eingeladen. Musikalisch wird das Schlossquartett (Bläserformation) den Gottesdienst bereichern.

Im Anschluss an den Gottesdienst sind Sie herzlich zum Muttertags-Mittagessen eingeladen. Kurt Lehmann wird Sie einmal mehr mit seinen Kochkünsten verwöhnen.

Damit wir planen können, sind wir auf Ihre Anmeldung **bis spätestens Donnerstag, 9. Mai 2019**, angewiesen. Anmeldungen nimmt gerne Ueli Bächtold entgegen: Tel. 071 298 40 13 oder ueli.baechtold@tablat.ch

Ihre Pfrn. Bettina Mittelbach

**Konfirmationsgottesdienst vom
Sonntag, 26. Mai 2019, 10 Uhr, Kirche Vogelherd**



22 Konfirmandinnen und Konfirmanden machten sich bereits auf dem Segeltörn in Holland Gedanken zum Konfirmations-Gottesdienst. Was macht eine wahre Freundschaft aus? Was braucht es für eine funktionierende Gemeinschaft?

So werden wir am 26. Mai Lieder, Texte, Bilder und vieles mehr zum Thema **«Abenteuer Gemeinschaft»** zum Besten geben. Dabei werden die Konfirmanden und Konfirmandinnen aktiv in die Vorbereitung mit einbezogen.

Wir freuen uns, dass wir diesen jungen Menschen den Segen Gottes für ihr weiteres Leben mitgeben dürfen.

Konfirmiert werden:

Ackermann Dionys	Lachen 4	Wittenbach
Angehern Natalie	Bruggwaldstrasse 119	Wittenbach
Beer Jens	Grosswiesstr. 48	Muolen
Bucher Silas	Grünaustrasse 24	Wittenbach
Huber Bianca	Fichtenstrasse 15	Wittenbach
Huber Sonja	Karlshof 573	Wittenbach
Indermaur Fabio	Grüntalstrasse 20a	Wittenbach
Indermaur Severina	Grüntalstrasse 20a	Wittenbach
Jörger Marius	Bruggwaldpark 22	Wittenbach
Kobler Cédric	Schlosshaldenstr. 21	Wittenbach
Kollbrunner Leon	Sturzbüchelstrasse 46	Wittenbach
Messmer Jana	Gatterstrasse 31	Wittenbach
Moser Till	Gatterstrasse 10	Wittenbach
Nick Annina	Schlosshaldenstr. 29	Wittenbach
Niethammer Rouven	Arbonerstrasse 30	Wittenbach
Rutz Lewin	Wiesenstrasse 7b	Wittenbach
Schoch Justin	Grüntalstrasse 26	Wittenbach
Siegwart Dustin	Grüntalstrasse 20	Wittenbach
Signer Andy	Hofstetstrasse 14	Wittenbach
Strimer Jannik	Knollenbrücke 6	Bernhardzell
Strimer Nico	Knollenbrücke 6	Bernhardzell
Wernli Leandro	Falkenweg 7a	Wittenbach
Wild Jasmin	Mittelberg 213	Muolen

Für das Leitungsteam: Pfrn. Bettina Mittelbach

Donnerstag, 9. Mai

- 12.00 Uhr **Mittagstisch**
- 13.45 Uhr **Nähcafé «etwas»**
- 19.00 Uhr **Coro Calmando**, Heiligkreuz

Freitag, 10. Mai

- 07.30 Uhr **Morgengebet** im KIZ
- 18.00 Uhr **Herzliche Einladung zum Nationentreff** s. Inserat
- 19.00 Uhr **«aufwind»** Abendgottesdienst für Jugendliche und Erwachsene im KIZ

Sonntag, 12. Mai

- 🔔 10.00 Uhr **Gottesdienst zum Muttergag**
s. Anzeige, Fahrdienst: Herr W. Wismer, Tel. 071 298 21 58
Anschliessend: Mittagessen s. Anzeige

Montag, 13. Mai

- 14.00 Uhr **Kafi-Treffpunkt** auf dem Vogelherd
- 19.45 Uhr **Gospelchorprobe**

Mittwoch, 15. Mai

- 09.00 Uhr **Gedanken am Morgen** s. Anzeige
- 🛒 17.00 Uhr **K-Treff**, Einkaufen für Fr. 1.– mit Berechtigung
- 19.30 Uhr **Coro Veloce**, Heiligkreuz

Donnerstag, 16. Mai

- 09.30 Uhr **«Rägeboge» Eltern-Kind-Treff** im KIZ
- 12.00 Uhr **Mittagstisch**: Anmelden bis Di an Ueli Bächtold, Tel. 071 298 40 13 oder ueli.baechtold@tablat.ch
- 13.45 Uhr **Nähcafé «etwas»**
- 19.00 Uhr **Coro Calmando**, Heiligkreuz

Freitag, 17. Mai

- 🔔 16.30 Uhr **Andacht** im Kappelhof
- 18.00 Uhr **Fritigobig** im KIZ

Samstag, 18. Mai

- 13.30 Uhr **Jungschar Wittenbach**

Wittenbach-Bernhardzell, «Glaube im Dialog»

Pfarramt:	B. Mittelbach	071 298 40 10
Mesmerin:	R. Ryser	071 298 40 14
Diakonat:	U. Bächtold	071 298 40 13
Religionsunterricht:	S. Zublasing	071 298 51 79
Kinder/Jugend:	T. Frischknecht	071 298 40 42

Ökumene in der Gemeinde Wittenbach-Kronbühl



Ökumenische Chinderchile

Sonntag, 12. Mai, 09.30 Uhr in St. Ulrich



Ihr sind alli iiglade zum miterlebe, mitfiire und mitgestalte vonere Taufi.

Es freut sich s'Chinderchileteam:

Viviane Wüst, Julia Früh, Bernadette Hug, Tschiggo Frischknecht, Christian Leutenegger

Contactlinsen mit Comfort Garantie



GRASSO
seh.comfort®

Grasso Optik
Oberer Graben 14
9000 St. Gallen
Tel. 071 223 56 66
sms 076 601 28 85
www.grasso.ch

Ohne Licht – keine Sicht



Netrag AG
Elektroanlagen
Wittenbach 071 292 30 60

Romanshornerstr. 57, 9300 Wittenbach, Tel. 071 292 30 60, Fax 071 292 30 61

Katholisch

www.wittenbach.altkon.ch
www.facebook.com/sanktulrich.sanktkonrad



Schlagergottesdienst mit dem Duo «Pläuschler»

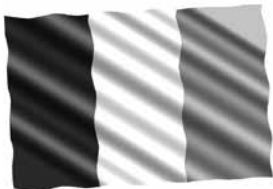


Samstag, 11. Mai, um 17.00 Uhr in St.Konrad

Es darf wieder geschunkelt, getanzt und gesungen werden. Und wir hoffen, dass nach dem Gottesdienst alle verwandelt und beschwingter nach Hause gehen, als sie gekommen sind.

Voranzeige:

Missione Cattolica Italiana zu Gast in Wittenbach



Wir feiern gemeinsam Gottesdienst mit unseren italienischen Mitbrüdern und Mitschwestern.

Tutti benvenuti!

**Sonntag, 19. Mai,
um 09.30 Uhr in St.Konrad**

Anschliessend: Aperitivo italiano

Abschluss Firmweg 2018/19

Am vergangenen Freitag wurde mit einem Abschlussabend der Firmweg 2018/19 abgeschlossen. Bei Pasta, einem Glas Wein und sonstigen Getränken konnte der Kurs ausklingen. Cyrill Schäpper gestaltete eine coole Slightshow mit Bildern vom Kurs, aus dem Weekend, von der Firmreise und natürlich

auch vom festlichen Firmgottesdienst mit Bischof Markus Büchel.

Firmkurs 2019/20



Schon kommt der nächste Firmweg in den Blick. Erfreulich: Bereits hat sich eine grosse Gruppe aus dem ehemaligen Kurs als Firmbegleiter/innen gemeldet. So steht schon mal ein spannendes Leitungsteam fest. Im August werden alle mit Jahrgang 2002 angeschrieben. Anmel-

deschluss ist dann im September.

Der Kurs startet Anfang November.

Im Weekend sind wir vom 8. bis 10. November.

Die Firmung selber ist am Samstag, 14. März 2020.

Christian Leutenegger und Isa Kellenberger

Am Leben verzweifelt

In der Schweiz sterben pro Jahr rund dreimal mehr Menschen durch Suizid als durch Verkehrsunfälle. Dass Menschen den Freitod wählen, ist kein neues Phänomen; das zeigt der Blick in die Annalen unserer Pfarrei (siehe Text unten).

Der kirchliche Umgang mit dem Thema hat sich aber schon seit längerem grundsätzlich gewandelt. Zwar lehnt die christliche Ethik den Suizid ab, sie fällt aber kein Urteil über die Person, die diesen Schritt vollzieht. Das heisst auch, dass heutzutage im Falle eines Suizids eine kirchliche Beerdigung selbstverständlich dazugehört und genauso die seelsorgerliche Begleitung von Angehörigen, wenn dies gewünscht wird.

Aus unsern Annalen

(zitiert aus «Zur Erinnerung an die Restaurierung der St.Ulrichskirche in Wittenbach 1969 bis 1971 mit kirchengeschichtlichen Beiträgen», zusammengestellt von Arnold Wettach, 1971)

Selbstmörderplatz:



Damals klappte die überpfarrelliche Zusammenarbeit «Alte Konstanzerstrasse» noch nicht so gut wie heute; wenn auch das Thema uns heute ziemlich befremdet.

Am 11. Juli 1826 wurde vom Gemeinderat Notiz genommen von dem von der Schär'schen Erbmasse, Bäche, in der Kirchzelg unter der Kirchhofmauer, unten von des Mesmers Gartenmauer erkauften Selbstmörderplatz, welcher die nämliche Breite wie der Garten und eine Länge von 30 Schuh erreichte, um den Preis von 8 Brabanter-Taler. (Brabanter-Taler = grosse Silbermünze)

Die Gesuche der Gemeinden Häggenschwil und Muolen, ihre Selbstmörder auch bei oben erwähnter Beerdigungsstätte zu begraben, wurden vom hiesigen Gemeinderat abgewiesen, indem diese Beerdigungen für die ganze Gemeinde missbeliebig und unbequem seien und demzufolge die Gemeinde keine fremden Unannehmlichkeiten einkaufen werde.

Donnerstag, 9. Mai

- 🕒 09.00 Uhr **Eucharistiefeier**, St.Konrad
- 17.00 Uhr **Rosenkranz**, St.Ulrich
- 20.00 Uhr **Probe Kirchenchor**, Ulrichsheim

Freitag, 10. Mai

- 🕒 16.30 Uhr **Wortgottesdienst** mit Kommunionfeier, Kappelhof
- 18.00–22.00 Uhr **Nationentreff**, evang. Kirchenzentrum Vogelherd
- 19.00 Uhr **Gott-Welt-Runde**, Ulrichsheim

Samstag, 11. Mai

- 🕒 17.00 Uhr **Schlagergottesdienst** in St.Konrad mit dem Duo «Pläuschler», Gestaltung: Christian Leutenegger und Michael Keller
- Opfer: Für Musik Schlagergottesdienst (Keine Gedächtnisse und keine Kommunionfeier)

Sonntag, 12. Mai – Muttertag

- 🕒 09.30 Uhr **Eucharistiefeier** in St.Ulrich, Gestaltung: Pater Franz Reinelt
- Muttertagsopfer für Pro Filia und Mütter in Not
Gedächtnis: Rosina Zweifel-Barozzi, Paul und Klara Eberle-Schmid, Emil und Klara Peterer-Dörig, Rosmarie Wildi-Hediger, Anton Schmid
- Gleichzeitig Wittenbacher Chinderchile (siehe Ökumene), Taufe von

- Anschliessend Andrin Marco Breu in der Kapelle St.Nepomuk, Gestaltung: Chinderchile-Team
- 🕒 10.00 Uhr bereitet Imelda Muheim den Kirchenkaffee
- 🕒 10.30 Uhr In Muolen: **Feier der Erstkommunion**, Gestaltung: Regula Loher und Pater Albert Schlauri
- In Häggenschwil: **Wortgottesdienst** mit Kommunionfeier, Gestaltung: Alexander Burkart

Montag, 13. Mai

- 18.10 Uhr Frauengemeinschaft: Treffpunkt Parkplatz St.Konrad für Besuch der Firma A. Vogel in Roggwil zum **Fachvortrag «Cool durch die Wechseljahre»**

Mittwoch, 15. Mai

- 🛒 17.00 Uhr **K-Treff**, Einkaufen für Fr. 1.– mit Berechtigung, evang. Kirchenzentrum Vogelherd
- 19.00 Uhr **Rosenkranz**, St.Konrad

Donnerstag, 16. Mai

- 🕒 09.00 Uhr **Eucharistiefeier**, St.Konrad
- 17.00 Uhr **Rosenkranz**, St.Ulrich
- 20.00 Uhr **Probe Kirchenchor**, Ulrichsheim

Kath. Pfarramt St. Ulrich und St. Konrad

Dorfstr. 24, 9300 Wittenbach, Handy-Nr. des Seelsorgeteams: 077 479 56 87

Pfarrbeauftragter:

Christian Leutenegger 071 298 30 65
c.leutenegger@altkon.ch

Sekretariat:

Öffnungszeiten Mo–Do: 9.00–11.00 Uhr
Susanne Humbel-Gann 071 298 30 20
pfarramt.wittenbach@altkon.ch

Sozialdienst:

Sonja Langenegger Dorfstrasse 24, 071 298 30 70
s.langenegger@altkon.ch

Mesmerin St. Ulrich:

Kathrin Brändli Dorfstrasse 24, 076 248 85 33

Mesmer St. Konrad:

Ivo Garic Weidstrasse 7, 079 757 51 39

PFISTER REISEN.CH 29839
Reisen - Transporte - Vermietung

5.6.	Konzert Rammstein , Bern, Fahrt	55.-
12.6.+11.9.	Markt in Luino (I), Fahrt	50.-
8.7.	Europapark Rust, Fahrt/Ticket Erw.	95.-
	Fahrt/Ticket 4-16 J.	85.-
31.7.	Open Air Flumserberg , Fahrt/Ticket nur Fahrt	132.-
		40.-
16.-19.9.	Engelberg , 4*Hotel, HP	570.-
15.-19.10.	Messe « Holz », Basel, tägl. Fahrt	49.-

Anmeldung bei **Pfister Reisen** | +41 (0)71 430 03 14 | www.pfisterreisen.ch

29913

**JETZT MANNSCHAFT ANMELDEN!
ANMELDESCHLUSS 1. JUNI 2019**



Grümpeli Wittenbach

21. | 22. | 23. Juni 2019

www.grümpeli-wittenbach.ch

manser24
HANDWERKER-SHOP

NIE MEHR SELBER RASEN MÄHEN!  **Husqvarna**
EASY MACH FOR ALL

5 Jahre Garantie!* *Option

NEU: Auch als Allrad erhältlich!

Ihr Spezialist mit eigenem Montage- und Serviceteam!

Pündtstrasse 1 | 9320 Arbon | Tel. 071 440 40 40 | Fax 071 440 40 25
info@manserag.com | www.manserag.com | www.manser24.ch

28. Unihockeyturnier

■ STV Wittenbach



Am letzten Wochenende spielten 37 Mannschaften in der Steig-Turnhalle intensiv um Sieg und möglichst gute Klassierungen. Kinder, Jugendliche und Erwachsene zeigten ihr Können während total 152 Spielen. Es wurde um jeden Ball gekämpft – die Stimmung während den beiden Tagen war trotz des winterlichen Wetters hervorragend! Schlussendlich standen folgende 4 Kategorien-Sieger fest: Unihockey Erlen, 1. und 2. Klasse; Die magischen Stöcke, 3. und 4. Klasse; Unihockey Erlen, 5./6. Klasse und Oberstufe Brechkommando Kategorie «Erwachsene».

Für das leibliche Wohl sorgte die Festwirtschaft mit einem gewohnt reichhaltigen Angebot an Getränken und Verpflegungsmöglichkeiten.

Auch beim diesjährigen Turnier stand der Spass an der faszinierenden Mannschaftssportart «Unihockey» im Vordergrund. Nebst den vielen aktiven Teilnehmern verfolgten auch sehr viele Zuschauer am Spielfeldrand die schnellen Spiele mit Stock und Kunststoff-Ball. Zusammenfassend war das diesjährige Schüler- und Plauschturnier wieder ein sehr positiv zu wertender Anlass im Vereinsleben des Turnvereins und auch der Gemeinde Wittenbach.

Abschliessend gilt der Dank allen Mannschaften, Schiedsrichtern, Sponsoren und vielen Helfer/innen, welche alle einen Beitrag leisteten, dass das diesjährige Wittenbacher Unihockeyturnier wiederum erfolgreich abgeschlossen werden konnte.

Text: Markus Tanner, Bild: Wolfram Koch

Gefängnis von innen

■ Katholische Kirchgemeinde



Mal einen Blick hinter die Gitter und Mauern werfen zu können, das war der Sinn der Führung im Untersuchungsgefängnis Klosterhof vom 30. April.

Im Rahmen der Tombola am ökumenischen Solidaritätstag (März 2019) wurden 15 Gutscheine für diese exklusive Führung verlost.



Eine gute Stunde war eingeplant, schliesslich dauerte der Rundgang rund zwei Stunden, weil es so spannend war und viele Fragen auftauchten. Herr Andreas Demmel als Verantwortlicher führte durch die verschiedenen Räumlichkeiten und durch den Zellentrakt und erzählte von den Aufgaben, Schwierigkeiten und den speziellen Erfordernissen, die ein Gefängnisbetrieb so mit sich bringt.

Christian Leutenegger schilderte seine Erfahrungen als Gefängnisseelsorger und erläuterte, wie verschieden sich die Begegnungen mit den Insass/innen gestalten.

Eine Herausforderung und ein Stück weit ein Dilemma im Gefängnis ist und bleibt es jedenfalls, in dieser sehr restriktiven und strengen Institution die Menschlichkeit und die Würde der Person trotzdem hochzuhalten.

Text und Bilder: Christian Leutenegger



Landgasthof Adler Bernhardzell

St.Gallerstrasse 27
9304 Bernhardzell
info@adler-bernhardzell.ch
Tel. 071 433 21 15
www.adler-bernhardzell.ch

Dienstag ab 14.00 und Mittwoch Ruhetag

Muttertag, 12. Mai

Wir bieten Ihnen 3 verschiedene Muttertagsmenüs an.



Spargelsaison

Aktuell noch bis 7. Juni 2019 diverse Spargelvariationen.



Geschlossen!
Auffahrt: 30. Mai - 1. Juni
Voranzeige Betriebsferien: Pfingstwoche 8.6. - 16.6.

Es würde uns sehr freuen, Sie bei uns im Adler begrüßen zu dürfen.

Eveline Zierler und Team

29912



Dä
**BENI
WÜRTH**
STÄNDERAT

19. MAI 2019

WWW.BENI-WUERTH.CH

29864

«Thundernight» am Rock the Hall

■ Schule für Musik



Am Samstag, 4. Mai, spielte die Schülerband «Thundernight» der Schule für Musik am «Rock the Hall» in Neukirch. Mit einem halbstündigen Programm aus Pop- und Rocksongs vermochte die Band zu begeistern und war mitverantwortlich für die gute Stimmung in der Halle.

(Jonas Züger und Jannic Karrer E-Gitarre, Elias Thür E-Bass, Dario Helfenberger E-Piano)

Text und Bild: Dominik Müller

MaiMarkt-Podium & Papa Papillon

■ IG Denk.Mal

Zwischen Vorgarten und Welt-Klima. Was wollen wir tun? Klimawandel, Umweltvergiftung, Artensterben, Kriege, Mobilfunkstrahlung! Einige schwarze Wolken schweben über unseren Köpfen. Doch: von Menschen gemachte Probleme können auch von Menschen wieder angegangen werden!

Diese Herausforderungen bewegen viele Menschen. Im voll besetzten Hirschensaal begrüßten die IG Denk-Mal und die SP-Wittenbach ein hochkarätig besetztes Podium mit viel Wissen und Erfahrung aus Wirtschaft, Umweltwissenschaft, Politik, Gestaltung von Siedlungsgebieten und der Bewegung Kollektiv Klimastreik. Unter der Leitung von Hanspeter Trütsch diskutierten sie über drohende Gefahren für die Welt und entwarfen Handlungsmöglichkeiten.

Gewünscht sind günstige Rahmenbedingungen, die Anreize schaffen für die Förderung von Biodiversität, Gerechtigkeit, Würde, partizipative Prozesse für Einzelpersonen und Firmen. Zudem sind es auch die vielen kleinen Schritte jedes Einzelnen, die zusammen etwas in der Welt bewegen können. Jeder Einzelne in jedem seiner Lebensbereiche in jeder seiner Rollen kann heute beginnen, eine positive Wende mitzugestalten. Die Podiumsteilnehmer setzen persönlich, da wo es ihnen möglich ist, ein Zeichen dafür!

Schmetterling, flieg und trag deine Botschaft von Freude und Leichtigkeit, von gesunder Natur und herrlichem Sommer in die Welt!

Das interessierte vier Schulklassen in Kronbühl, ein Publikum im voll besetzten Hirschensaal und viele MaiMarktbesucher. Schmetterlingszüchter Papa Papillon begeisterte die Kinder samt Lehrpersonen für die bunten Sommervögel.

Wer Schmetterlinge will, muss Raupen mögen – das hört man oft von Papa Papillon. Jedes Schulkind weiss jetzt: Schmetterlinge legen Eier. Aus dem Ei schlüpft eine Raupe. Die Raupe verpuppt sich. Aus der Puppe schlüpft ein Schmetterling – und der Kreislauf des Lebens beginnt von neuem! Jede Raupenart frisst nur ganz bestimmte Futterpflanzen: Brennnessel für den Kleinen Fuchs, Fenchel für den Schwalbenschwanz, Thymian für den Bläuling. Raupen brauchen einheimische Pflanzen, Schmetterlinge Blumen, aus denen sie Nektar saugen können.

In amüsante Geschichten verpackt gab Papa Papillon im Hirschen am Abend Erfahrung und Wissen an Erwachsene weiter. Mehr Schmetterlinge bei uns? Ganz einfach! Pflanzen Sie auf Balkon oder Garten eine Schmetterlingspflanze. Die Schmetterlinge werden sie mit ihrer feinen Nase finden und Sie haben teil am Wunder der Verwandlung!

Text: M. Klein

<p>29917</p>  <p>www.dottenwil.ch</p> <p>Kellergalerie, bis 7. Juli: Lukas Schneeberger – Malereien</p>	<p>Klassikmatinée – Zeit zum Zuhören Sonntag, 19. Mai 2019, 11 Uhr</p> <p>Bernhard Ruchti Robert Schumanns C-Dur-«Fantasie»</p> <p>Ein absolutes Spitzenwerk des 19. Jahrhunderts. Tino Bentele liest aus Briefen von Robert und Clara Schumann.</p> <p>Eintritt: Fr. 25.–, Essen ab 12 Uhr Reservation: 071 298 21 66 (B. Zwickl)</p>
--	--

Herzlichen Dank
für Ihr Inserat

Gemeinde
PULS

Freibaderöffnung 2019

■ Schwimmbad Sonnenrain & Schwimmverein St.Gallen-Wittenbach

Die Hallenbad Zeit hat bald ein Ende und der Präsident der Verwaltung Schwimmbad Sonnenrain – Wittenbach Bruno Brovelli stimmt mit Gabriel Schneider und Armin Toscan vom Schwimmverein St.Gallen-Wittenbach die Freibadsaison 2019 an. Für Bruno Brovelli gab es noch die offizielle Badekappe des SVSW.



Von links: Armin Toscan/ SVSW, Bruno Brovelli/ Präsident der Verwaltung Sonnenrain, Gabriel Schneider/ SVSW

Text und Bild: Armin Toscan

Pizzeria Arrabbiata



Herzlich willkommen

Das Arrabbiata-Team freut sich auf Ihren Besuch und verwöhnt Sie mit verschiedenen Köstlichkeiten.

Muttertag, 12. Mai 2019, ist unsere Pizzeria am Mittag geöffnet.

Reservieren Sie heute noch Ihren Tisch!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch
Jeannette & Pankraz Kapeller
mit Team

Öffnungszeiten: Montag: 11.30–14.00 Uhr / 17.30–23.00 Uhr
Dienstag: 11.30–14.00 Uhr / Abend geschlossen
Mittwoch–Samstag: 11.30–14.00 Uhr / 17.30–23.00 Uhr
Sonntag: Ruhetag

29926



Erlebe unsere wunderschöne Natur und lerne Wittenbach kennen.

Frühlingswanderung

Der Verkehrsverein Wittenbach lädt ein

Samstag, 18. Mai 2019

- Termin** Samstag, 18. Mai 2019
- Ersatzdatum** Bei schlechter Witterung
Sonntag, 19. Mai 2019
Auskunft via Homepage oder
Telefon 071 298 24 77
- Start** Start: 9.30 Uhr
Parkplatz OZ / Kirchsteig
- Wanderung** Geführte Wanderung
3,5 bis 4 Stunden Wanderzeit
- Verpflegung** Der Verkehrsverein offeriert
Wurst vom Grill, Brot und
Getränke (freiwilliger
Unkostenbeitrag).
- Abschluss** Etwa 15.30 / 16.00 Uhr
Parkplatz OZ / Kirchsteig
- Anmeldungen** Erwünscht bis 17. Mai über
www.verkehrsvereinwittenbach.ch
oder telefonisch an
071 298 24 77
(Werner Moser)

Herbstwanderung Samstag, 21. September 2019

29927

Überzeugt. Von Anfang an.



Der T-Roc.

Manche können andere im Bruchteil von Sekunden für sich gewinnen. So wie der T-Roc. Mit seinem sportlich-dynamischen Charakter, der unverwechselbaren Front und zahlreichen auffälligen Details hinterlässt er einen selbstsicheren Eindruck. Und spätestens wenn er mit der Kombination von 4MOTION und DSG seine starken SUV-Gene zeigt, werden Sie ihn nicht mehr vergessen können. Ready to Roc.



Volkswagen



PP Autotreff AG | Arbonerstrasse 19 | 9300 Wittenbach SG | Telefon+41 71 292 32 12

29866

Nachwuchsschwimmer absolvieren Leistungstest

■ Schwimmverein St. Gallen-Wittenbach

Ordentlich ins Schwitzen kamen die besten Nachwuchsathleten der Schwimmregion Ostschweiz am Samstag, 4. Mai 2019 im Hallenbad Blumenwies und in der Turnhalle Halden in St. Gallen. Geleitet wurde der Pistetest durch Angelika Toscan/ SVSW (Kaderkoordination Swiss Swimming Region Ostschweiz). Der Land- und Wassertest der Piste 2019 findet jeweils in den fünf Regionen im Mai statt. Hierbei werden die SchwimmerInnen der Jahrgänge 2008 bis 2002 in den Bereichen überprüft:

Landtest: Liegestütze, Dreier-Hopp, Rumpfkraft, Klimmzüge, Jump&Reach; Schwimmtest: Delfinbeinschlag unter Wasser, Wendesprint, Gleitstrecke nach Startsprung; Mirwald-Test (biologischer Entwicklungsstand).

Das Gesamtergebnis der Piste wird Anfang September 2019 publiziert, da die Wettkampfergebnisse (Teil der Piste) bis Ende Saison (31. August) erzielt werden können.

Es sind die Jahrgänge 2008 bis 2002 startberechtigt. Die Piste Tests dienen als Basis für den Erhalt der Swiss Olympic Talent Card.

Der Schwimmverein St.Gallen-Wittenbach und Schwimmclub Herisau stellten am diesjährigen Pisten-Test mit 16 Athleten eines der grössten Kontingente:



Nina Ammann (2003) – SVSW; Tanja Auer (2005) – SVSW; Timo Bruggmann (2005) – SVSW; Larissa D'Hondt (2004) – SVSW; Nina Koller (2005) – SC Herisau; Joel Koller (2007) – SC Herisau; Rocco Laguarda (2006) – SC Herisau; Katharina Hibbeln (2005) – SVSW; Michaela Häseli (2003) – SVSW; Eder Gerdes (2004) – SVSW; Lara Rechsteiner (2002) – SC Herisau; Janine Schelling (2007) – SVSW; Celine Weil (2003) – SVSW; Florin Parfuss (2002) – SVSW; Marius Toscan (2002) – SVSW; Christian Schreiber (2002) – SVSW.

Text und Bild: A. Toscan



PP Autotreff

Unsere Inhaber. Ihre Gastgeber.

Raphael und Daniel Vogel sorgen dafür, dass Sie sich rundum wohlfühlen – mit modernster Infrastruktur, einem angenehmen Ambiente und der persönlichen Betreuung. Erleben Sie es selbst.

www.ppautotreff.ch

Offizieller Händler in Wittenbach SG.



29862

IMPRESSUM

Auflage 7'000 Ex., Erscheint donnerstags in Wittenbach und Umgebung
Online www.gemeindepuls.ch

Inserate, Beilagen, Abonnemente

Inserateschluss Dienstag 10 Uhr, Beilagen auf Anfrage
Petra FÜRER, Verkauf, Tel. 071 222 76 36, Fax 071 222 76 40
info@maxsolution.ch

Redaktion

Redaktionsschluss Montag 17 Uhr
Alexander FÜRER, Tel. 071 222 76 36

Layout

Mathias MAURER, Ricky NGUY, Melanie NIEBECKER, Matthias WÜRTH

Verlag

Maxsolution GmbH, Burggraben 24, 9000 St.Gallen, www.maxsolution.ch
Administration, info@maxsolution.ch, ISSN 1660-0444


Titelbild

www.istockphoto.com

Verfasser unaufgeforderter Zusendungen sind für deren Inhalte und Bildrechte selbst verantwortlich und werden nur unter Angabe des Absenders veröffentlicht. Die Veröffentlichung bleibt vorbehalten und kann nicht eingefordert werden. Die aktuellen Mediadata sind online: www.gemeindepuls.ch.

Ämtliches Publikationsorgan der Gemeinde Wittenbach


Ratskanzlei Wittenbach, Dottenwilerstrasse 2, 9301 Wittenbach
Tel. 071 292 21 11, Fax 071 292 22 29, ratskanzlei@wittenbach.ch
www.wittenbach.ch



IHRE WAHL AM 19. MAI 2019

ANDREAS BURKHARD

IN DIE GPK DER GEMEINDE WITTENBACH



29919



Wahlen in die GPK der Politischen Gemeinde Wittenbach am 19. Mai

29914

Wählen Sie Margrit Léchenne!

* 1973, verheiratet, 1 Sohn 16jährig

Berufliche Tätigkeiten

Seit 1. Mai 2019 Sachbearbeiterin Finanz und Administration beim kant. Amt für Hochschulen SG
Zuvor während 20 Jahren Sachbearbeiterin Rechnungswesen bei Raiffeisen Schweiz

Wir empfehlen Margrit Léchenne aufgrund ihrer beruflichen Voraussetzungen und ihres Engagements in der Gemeinde für die Wahl ins sonst reine Männergremium der GPK.

SP Wittenbach

Engagement in Wittenbach

- > Ludothek Wittenbach
- > «Etwas Raum für Ideen»
- > längere Zeit im FAMI, «familie miteneand»



Immobilien sicher kaufen und verkaufen ohne versteckte Kosten.

Wir bewerten gerne Ihre Immobilie, erstellen für Sie Verkaufsdokumentationen oder unterstützen Sie von A-Z beim Verkauf Ihrer Liegenschaft. Rufen Sie uns an.

Marcel Graf
Teufen und Waldkirch, 071 277 44 55
www.immotax.ch



29249



Typisch Kia. Typisch Schweiz.

Innovativ

Innovation ist in der Schweiz entscheidend für den Erfolg. Deshalb setzt Kia in der Schweiz seit 25 Jahren auf Erfindergeist und hohen Leistungsanspruch. Der **Kia Ceed «Power 25»** hat für jede Anforderung die passende Antwort – von sportlich bis familientauglich. Modernste Antriebs- und Sicherheitstechnologien gewährleisten dynamischen Fahrspaß bei höchstem Komfort.

- Modelljahr 19/Euro 6d Temp
- 8"-Navigationssystem mit Rückfahrkamera/DAB+
- Android Auto™ und Apple CarPlay™
- Aktiver Spurhalteassistent
- Lenkrad-/Sitzheizung vorn und vieles mehr



Kia Ceed
ab CHF 24'600.-
Kundenvorteil
CHF 3'350.-*



Mehr Auto fürs Geld
www.kia.ch



HVS Zürich



The Power to Surprise

Kia-Jubiläumsmodelle Power25+



Kia Picanto
ab CHF 15'300.-
Kundenvorteil
CHF 1'150.-*



Kia Niro Hybrid
ab CHF 30'950.-
Kundenvorteil
CHF 2'400.-*



Kia Sportage 4x4
ab CHF 30'900.-
Kundenvorteil
CHF 3'050.-*

Grüntal Garage

Erwin + Michael Heimgartner

Ladhubstrasse 1
9300 Wittenbach
www.gruental.ch
071 298 55 77

29901